

Beo4

Руководство

Использование пульта дистанционного управления Вео4, 4

Подробное описание кнопок Вео4, 6

- Выполнение основных и расширенных операций с помощью кнопок Вео4

Настройка пульта Вео4, 9

- Настройка Вео4
- Добавление дополнительной «кнопки»
- Перемещение дополнительных «кнопок»
- Удаление дополнительной «кнопки»
- Конфигурирование пульта Вео4 для использования с другой аудио- или видеосистемой.

Уход и обслуживание, 16

- Чистка пульта Вео4
- Замена батареек

Технические данные, функции и порядок их использования могут быть изменены без предварительного уведомления.

Это изделие отвечает положениям директив 1999/5/ЕС и 2006/95/ЕС.



Использование пульта дистанционного управления Beo4

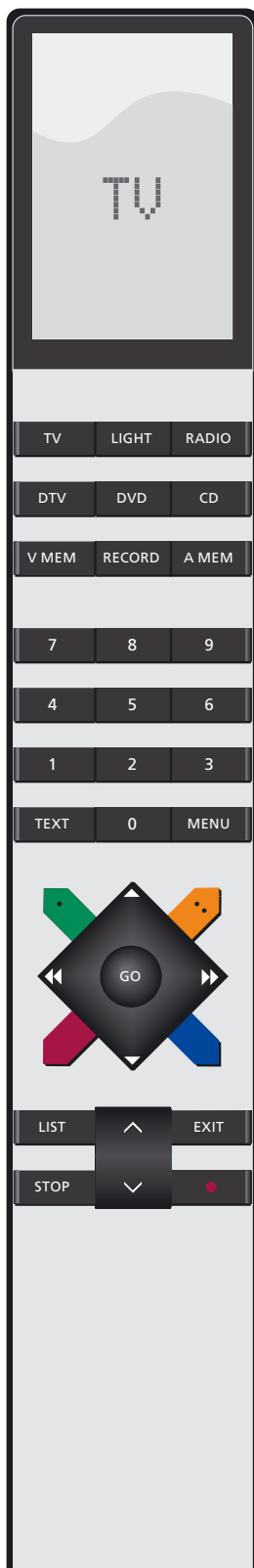
На дисплее Beo4 указывается устройство, которым Вы управляете. Он также предназначен для вызова дополнительных "кнопок" различных функций и устройств

Кнопки включения устройств и кнопки для записи

Цифровые кнопки; и кнопки для Телетекста и экранных меню

Кнопки управления на большой крестообразной кнопке

Кнопки громкости, останова и выхода; и кнопка LIST для вызова дополнительных "кнопок" на дисплей Beo4



Beo4 – это портативный пульт дистанционного управления, обеспечивающий простой доступ к дистанционному управлению вашей аудио-и/или видеосистемой Bang & Olufsen.

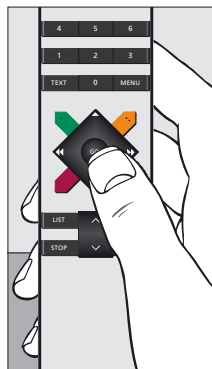
Для выполнения основных операций достаточно одного нажатия кнопки на пульте Beo4 или нажатия нескольких кнопок в логической и простой последовательности.

На дисплее Beo4 отображается информация об источнике, которым вы управляете, например, телевизор, радио, DVD-проигрыватель и даже освещение...

Однако пульт дистанционного управления Beo4 включает в себя больше функций, чем количество кнопок на нем: вы можете включать другие источники и выбирать дополнительные функции с помощью дисплея. «Кнопки» этих функций можно вывести на дисплей Beo4 с помощью кнопки LIST.

Независимо от того, используете ли вы кнопки Beo4 для выполнения основных операций или выводите дополнительные «кнопки» для выбора функций и источников на дисплее, управление с пультом Beo4 покажется вам очень простым...

На веб-сайте компании Bang & Olufsen можно найти перечень дополнительных кнопок пульта Beo4.



Пульт дистанционного управления Beo4 – все кнопки, необходимые для повседневного управления, находятся в центре, вокруг крестообразной кнопки.

Подробное описание кнопок Beo4...

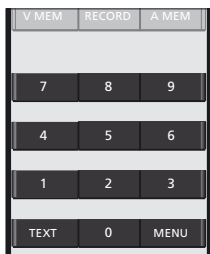


Выполнение основных и расширенных операций с помощью кнопок Beo4

Кнопки на пульте дистанционного управления Beo4 удобно сгруппированы для выполнения основных операций...

Кнопки источников... TV, DTV (SAT*), V MEM (VTAPE*), RADIO, DVD, CD, A MEM (ATAPE*) и LIGHT предназначены для включения аудио- и видеоаппаратуры Bang & Olufsen, других интегрированных аудио/видеосистем и управления освещенностью Bang & Olufsen. Некоторые внешние подключенные устройства могут быть включены с помощью кнопки LIST и последующих соответствующих «кнопок» или подсказок, отображенных на дисплее Beo4.

Кнопка RECORD... расположена рядом с кнопками источников, обеспечивая простую запись на видео- или аудиорекордере.



Цифровые кнопки... от 0 до 9 используются для ввода цифр, например, для выбора нужного номера теле- или радиопрограммы, для выбора номеров страниц телетекста, для выбора нужных записей на компакт-диске или диске DVD, а также для выбора определенной аудио- или видеозаписи.

Кнопки TEXT и MENU... обеспечивают доступ к телетексту на телевизорах Bang & Olufsen и выводят экранные меню на видеоустройствах Bang & Olufsen.

ПРИМЕЧАНИЕ. Кнопки со значком * используются только в предыдущих версиях пульта дистанционного управления Beo4.

Кнопки управления расположены на кнопке в форме звезды...

▲ и ▼ ... позволяют перемещаться между номерами программ или записей. В некоторых аудиосистемах они выполняют функции кнопок Вкл. и Выкл. соответственно для функций RANDOM (воспроизведение в случайном порядке), REPEAT (повторное воспроизведение) и EDIT (редактирование).

◀◀ и ▶▶ ... обеспечивают перемотку или переход между записями или дисками. Данные кнопки выполняют различные функции в зависимости от модели вашей аудио- или видеосистемы Bang & Olufsen. Дополнительные сведения см. в Руководстве, входящем в комплект вашей системы.

Кнопка GO... служит для подтверждения разных типов операций, а также возобновляет воспроизведение на источнике, который отображается на дисплее Beo4.

Цветные кнопки... служат для выполнения специальных операций. Как и когда можно использовать эти кнопки объясняется в Руководстве пользователя устройства Bang & Olufsen.



Кнопки громкости, стоп и выход, а также кнопка LIST для вывода дополнительных «кнопок» на дисплей Beo4...

Кнопка громкости... ▲ и ▼ по центру увеличивает или уменьшает громкость колонок. Нажмите кнопку громкости посередине, чтобы полностью выключить звук колонок, и нажмите эту кнопку еще раз, чтобы снова включить звук.

Кнопка STOP... используется для выполнения различных функций остановки, например, для остановки воспроизведения на источнике.

Кнопка EXIT... используется для выхода из операционного экрана Beo4, а также для выхода из экранных меню.

LIST button... нажимайте LIST, пока на экране не появятся дополнительные «кнопки» для вызова функций или источников на дисплее Beo4.

Кнопка режима ожидания ●... красная кнопка режима ожидания переключает систему Bang & Olufsen в режим ожидания.



Кнопки Beo4 обеспечивают возможность прямого дистанционного управления многими функциями. Однако с помощью дисплея Beo4 вы сможете управлять и рядом дополнительных функций.

Если на дисплее Beo4 отображено сокращенное обозначение устройства (TV, RADIO и т.п.), тогда с помощью кнопки LIST можно вызывать на дисплей дополнительные функции управления данным устройством, для которых отсутствуют кнопки на пульте Beo4. Кроме того, вы можете включать дополнительные устройства, подсоединенные к вашему телевизору.

Для наиболее удобного управления вашим телевизором вы можете настроить пульт Beo4 по своему усмотрению и изменить очередность появления дополнительных функций на дисплее.

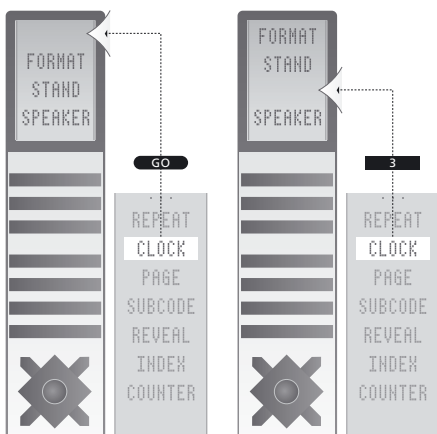
Имейте в виду, что Beo4 содержит список всех дополнительных аудио- и видеофункций Bang & Olufsen, однако, вызванные на дисплей Beo4 дополнительные функции работают только в том случае, если они поддерживаются устройством Bang & Olufsen.

На веб-сайте компании Bang & Olufsen можно найти перечень дополнительных кнопок пульта Beo4.

Настройка Beo4

Если вы приобрели новый пульт Beo4, его можно настроить для работы с вашим телевизором.

- > Нажмите и удерживайте кнопку режима ожидания.
- > Нажмите **LIST** для перехода в режим настройки пульта Beo4.
- > Отпустите обе кнопки. На дисплее будет отображено **ADD?**
- > Нажимайте **LIST**, пока не отобразится **CONFIG?** на Beo4.
- > Для перехода в режим выбора типа конфигурации нажмите **GO**.
- > Нажимайте **LIST**, пока не отобразится **VIDEO?** на Beo4.
- > Для перехода в режим настройки видеопараметров нажмите **GO**.
- > Нажимайте **LIST**, пока не отобразится **VIDEO4** на Beo4.
- > Нажмите **GO** для сохранения настроек.
- > В качестве подтверждения сохранения конфигурации на дисплее будет отображено **STORED**. Выход из режима настройки пульта Beo4 осуществляется автоматически.



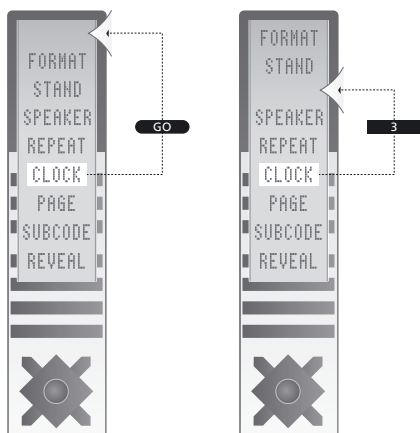
Добавление дополнительной «кнопки» в Beo4 в начало списка или на другую позицию.

Добавление дополнительной «кнопки»

При добавлении новой функции в список Beo4 вы можете вывести эту новую «кнопку» на дисплей Beo4.

- > Нажмите и удерживайте кнопку режима ожидания.
- > Нажмите LIST для перехода в режим настройки пульта Beo4.
- > Отпустите обе кнопки. На дисплее будет отображено ADD?
- > Нажмите GO для вызова списка доступных «кнопок», из которого можно производить добавление. На дисплее будет отображена мигающая первая «кнопка».
- > Нажимайте ▲ или ▼ для перемещения вперед или назад в списке всех дополнительных «кнопок».
- > Нажмите GO для добавления «кнопки» в определенную позицию, либо в начало списка «кнопок», либо...
- > ... нажмите 1 – 9 для добавления «кнопки» в другую позицию списка.
- > Будет отображено ADDED, указывающее на то, что «кнопка» добавлена. Выход из режима настройки пульта Beo4 осуществляется автоматически.

Перемещение дополнительной «кнопки» в начало списка или на другую позицию.



Перемещение дополнительных «кнопок»

Вы также можете изменить очередность появления дополнительных «кнопок» при нажатии LIST.

- > Нажмите и удерживайте кнопку режима ожидания.
- > Нажмите LIST для перехода в режим настройки пульта Beo4.
- > Отпустите обе кнопки. На дисплее будет отображено ADD?
- > Нажимайте LIST, пока не отобразится MOVEG? на Beo4.
- > Нажмите GO для вызова списка дополнительных «кнопок». На дисплее будет отображена первая «кнопка».
- > Нажимайте ▲ или ▼ для перемещения вперед или назад в списке дополнительных «кнопок».
- > Нажмите GO, чтобы переместить и поместить отображаемую «кнопку» в начало списка, или ...
- > ... нажмите 1 – 9 для перемещения «кнопки» в другую позицию списка.
- > Появится сообщение MOVED, указывающее на то, что «кнопка» перемещена. Выход из режима настройки пульта Beo4 осуществляется автоматически.

Удаление дополнительной «кнопки»

Вы можете удалить любую из доступных дополнительных «кнопок», нажимая кнопку LIST.

- > Нажмите и удерживайте кнопку режима ожидания.
- > Нажмите LIST для перехода в режим настройки пульта Beo4.
- > Отпустите обе кнопки. На дисплее будет отображено ADD?
- > Нажимайте LIST, пока не отобразится REMOVE? на Beo4.
- > Нажмите GO для вызова списка дополнительных «кнопок». На дисплее будет отображена первая «кнопка».
- > Нажимайте ▲ или ▼ для перемещения вперед или назад в списке дополнительных «кнопок».
- > Нажмите GO, чтобы удалить «кнопку», отображенную на дисплее.
- > Появится сообщение REMOVED, указывающее на то, что «кнопка» удалена. Выход из режима настройки пульта Beo4 осуществляется автоматически.

Конфигурирование пульта Beo4 для использования с другой аудио- или видеосистемой.

По умолчанию ваш пульт Beo4 настроен на VIDEO4, но вы можете настроить Beo4 для использования с любой аудио- или видеосистемой Bang & Olufsen.

Чтобы изменить конфигурацию Beo4...

- > Нажмите и удерживайте кнопку режима ожидания.
- > Нажмите LIST для перехода в режим настройки пульта Beo4.
- > Отпустите обе кнопки. На дисплее будет отображено ADD?
- > Нажимайте LIST, пока не отобразится CONFIG? на Beo4.
- > Для перехода в режим выбора типа конфигурации видео или аудио нажмите GO.
- > Нажимайте LIST, пока VIDEO? или AUDIO? не отобразится на дисплее.
- > Для перехода в режим настройки видео- или аудиопараметров нажмите GO.
- > Нажимайте LIST, пока нужный параметр не отобразится на дисплее.
Или нажимайте любую из кнопок управления, например, ▲▼◀◀ или ▶▶, для перемещения вперед или назад в списке доступных параметров.
- > Нажмите GO, чтобы сохранить параметр, отображенный на дисплее.

После изменения параметра на дисплее отображается сообщение STORED и осуществляется автоматический выход из экрана настройки Beo4...

VIDEO1: BeoVision 9, BeoVision 5, BeoVision 4, BeoSystem 1, BeoVision 3 – 32-дюймовый экран, BeoVision Avant, BeoCenter AV5, BeoCenter AV 9000, Предыдущие модели BeoVision MX

VIDEO2: BeoVision 6, BeoVision 3 – 28-дюймовый экран, BeoVision 1, BeoVision 1 Link, BeoCenter 1, BeoVision MX4200/8000

VIDEO3: Видеоустройства для американского и тайванского рынков

VIDEO4: BeoVision 8, BeoSystem 3

AUDIO1: Audio systems other than BeoSound 9000

AUDIO2: BeoSound 9000

AUDIO

BASIC: все аудиосистемы, кроме BeoSound 9000

BS9000: BeoSound 9000

VIDEO

AVANT: BeoVision Avant

AVANTUS: BeoVision Avant US

AV5: BeoCenter AV5

BC1: BeoCenter 1

BV1: BeoVision 1

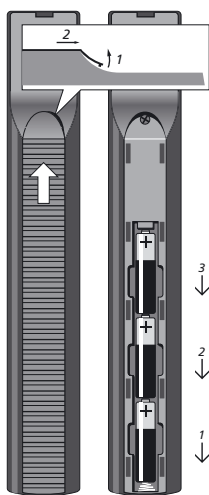
MX: BeoVision MX

ПРИМЕЧАНИЕ: Для настройки звучания.

Функции видео не включены

При выборе VIDEO? или AUDIO? на дисплее могут отображаться другие опции, отличные от приведенных в данном Руководстве. Эти опции перечислены ниже. Подробную информацию можно найти в лексиконе Beo4 на нашей веб-странице.

Для использования телетекста на телевизоре, для которого вы установили Option 4, необходимо задать на Beo4 режим VIDEO3, однако при этом станут недоступными некоторые функции Beo4, используемые в других режимах работы телевизора. Подробную информацию можно найти в Руководстве пользователя телевизора.



Чистка пульта Veo4...

Протирайте ваш пульт дистанционного управления Veo4 мягкой, безворсовой, увлажненной и хорошо отжатой тканью.

Замена батареек

При появлении на дисплее Veo4 надписи BATTERY следует заменить батарейки в пульте ДУ.

В пульте Veo4 используются три батарейки (они находятся под крышкой на задней панели пульта). Рекомендуется использовать только щелочные батарейки 1,5 В (размера AAA).

Замените батарейки, как показано на следующей странице.

ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ!

Не подвергайте батарейки чрезмерному нагреву, не оставляйте их в местах, на которые падает прямой солнечный свет, не бросайте их в костер и т.д!

Если вы заменили батарейки, подождите приблизительно 10 секунд, пока дисплей считывает информацию с телевизора. После этого пульт дистанционного управления Veo4 будет снова готов к работе.

Примечание: Рекомендуется прижать пальцем батарейки до полной установки крышки на место.

Русский (Russian)

Электрическую и электронную аппаратуру, а также детали и аккумуляторы, маркированные данным символом, не следует выбрасывать в обычные мусорные ящики, а нужно собирать и утилизировать отдельно, чтобы сохранить окружающую среду.

Торговый представитель компании Bang & Olufsen посоветует вам, как правильно утилизировать изделие в вашей стране.

Если в силу небольшого размера изделия его невозможно маркировать данным символом, символ будет присутствовать в Руководстве пользователя, в гарантийном сертификате или на упаковке.

CE Данное изделие отвечает положениям директив 2004/108/ЕС и 2006/95/ЕС.

